

称号

phong thái *d* 风采, 丰采: Anh ấy có phong thái nghệ sĩ. 他有艺术家的风采。

phong thấp *d* [医] 风湿

phong thổ *d* ① 风土 ② 风水, 水土: không quen phong thổ 水土不服

phong thủy *d* 风水: thầy phong thủy 风水先生; xem phong thủy 看风水

phong tình *d* 风情 *t* 风骚, 轻佻: ánh mắt phong tình 轻佻的眼神

phong toả *đg* 封锁: phong toả mặt biển 封锁海面

phong trào *d* 风潮, 运动: phong trào quần chúng 群众运动; phong trào không liên kết 不结盟运动

phong trần *d* 风尘

phong túc *t* [旧] 丰足

phong tục *d* 风俗: thay đổi phong tục 移风易俗; phong tục tập quán 风俗习惯

phong vân *d* 风云 [转] 机遇, 机会: gặp hội phong vân 风云际会

phong vận *d* 风韵

phong vị *d* 风味

phong vũ biểu *d* 风雨表

phong yên *d* 烽烟

phòng, [汉] 房 *d* ① 房, 室: phòng ngủ 卧室; phòng làm việc 办公室 ② 处, 科, 室: phòng hành chính 行政处 (科); văn phòng 办公室; trường phòng 处 (科) 长

phòng₂, [汉] 防 *đg* 防, 预防: dự phòng 预防

phòng₃, [汉] 妨

phòng ăn *d* 餐室, 餐厅

phòng bán vé *d* 售票室, 售票处

phòng bệnh *đg* 防病: Phòng bệnh hơn chữa bệnh. 防病胜于治病。

phòng bị *đg* 防备, 预备: phòng bị việc không lành 预防不测

phòng cháy *đg* 消防: tiêu chuẩn phòng cháy chữa cháy 消防标准

phòng chống *đg* 预防: phòng chống lũ lụt 预防涝灾; phòng chống dịch bệnh 预防疾病

phòng dịch *đg* 防疫

phòng đọc sách *d* 阅览室, 图书室

phòng gian *đg* 防奸: công tác phòng gian 防奸工作

phòng giữ *đg* 防守

phòng hạn *đg* 防旱

phòng hoả *đg* 防火

phòng hoá nghiệm *d* 化验室

phòng hộ *đg* 防护: trồng rừng phòng hộ 种植防护林

phòng khách *d* 客厅, 会客室

phòng khám bệnh *d* 诊室, 门诊

phòng không *đg* 防空: tên lửa phòng không 防空导弹; binh chủng phòng không 防空兵

phòng kĩ *d* [药] 防己

phòng lụt *đg* 防涝, 防洪, 防汛

phòng mạch *d* 中医诊室, 诊所

phòng mổ *d* 手术室

phòng ngự *đg* 防御: thời kì phòng ngự 防御阶段; thế phòng ngự 防御态势

phòng ngừa *đg* 防止, 预防: phòng ngừa lũ lụt 预防洪涝

phòng ốc *d* 房屋

phòng sách *d* 书房, 书斋

phòng sấy *d* 烘房, 烤房

phòng sự *d* 房事

phòng thân *đg* 防身, 自卫

phòng thí nghiệm *d* 试验室

phòng thủ *đg* 防守, 防御: phòng thủ biên giới 防守边界; tuyến phòng thủ 防线

phòng thuế *d* 税务所

phòng thương mại *d* 商会, 商会组织

phòng thường trực *d* ① 值班室 ② 传达室

phòng tránh *đg* 预防: phòng tránh HIV 预防艾滋病病毒

phòng triển lãm *d* 展览室, 展览厅

phòng tuyến *d* 防线